

霍尔姆战役 1942

DER KESSEL VON CHOLM

105天的东线血火地狱 [下册]



编著 · 杨超从不



14

Kun - Gemini Publishing

人民日报出版社

18



DER KESSEL VON CHOLM

霍尔姆战役

1 0 5 天的东线血火地狱

1942

【下册】
编著·杨超 丛不

人民日报出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

霍尔姆战役 1942 : 105 天的东线血火地狱 : 全 2 册 /
杨超, 丛丕编著. -- 北京 : 人民日报出版社, 2016.1
ISBN 978-7-5115-3518-4

I . ①霍… II . ①杨… ②从… III . ①第二次世界大
战战役—史料—1942 IV . ① E195.2

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2015) 第 315741 号

书 名：霍尔姆战役 1942: 105 天的东线血火地狱【下册】
编 著：杨超 丛丕

出版人：董伟
责任编辑：周海燕
封面设计：崎峻文化
策划制作：崎峻文化·左立

出版发行：人民日报出版社
社 址：北京金台西路 2 号
邮政编码：100733
发行热线：(010) 65369509 65369527 65369846 65363528
邮购热线：(010) 65369530 65363527
编辑热线：(010) 65369518
网 址：www.peopledailypress.com
经 销：新华书店
印 刷：重庆共创印务有限公司

开 本：787mm×1092mm 1/16
字 数：350 千字
印 张：22.5
印 次：2016 年 1 月第 1 版 2016 年 1 月第 1 次印刷

书 号：ISBN 978-7-5115-3518-4
定 价：159.60 元（全 2 册）

前言

在苏德战争的第一个冬季中，苏联红军于1942年初在绵延千余公里的战线上发动了规模浩大的反攻，企图大量消灭入侵的轴心国军队，收复在1941年丢失的国土。苏军的反攻完全出乎德军最高统帅部的预料，东线德军人困马乏，损耗严重，受到补给不继和酷寒气候的双重折磨，面对苏军的凌厉攻势被迫向西退却。但是，在希特勒的严令和前线德军官兵的顽强奋战下，这场退却没有演变成1812年时拿破仑式的大溃败。尽管失去了部分占领区，德军依然重新建立了稳固的防线，挫败了苏军的攻势。令人瞩目的是，在杰米扬斯克和霍尔姆两地，部分德军部队在被苏军围困的情况下，依靠空中补给坚守数月之久，最终迎来援军解围的一刻，创造了二战时期防御与解围作战的经典范例。相比由10万德军据守的杰米扬斯克包围圈，霍尔姆包围圈的规模要小得多，仅有不足5000人，且守军多为零散部队和后方单位，战斗力相对薄弱，被压缩在仅有数平方公里的城镇废墟中，也正因为如此其顽强的防御行动和最后脱困才显得更加难能可贵，值得关注。

霍尔姆是位于俄罗斯诺夫哥罗德地区的一座城镇，坐落在洛瓦季河和库尼雅河的交汇处，是当地一个主要居民点和行政中心。在二战时期，德军于1941年8月3日占领霍尔姆，并将其作为后方兵站和后勤基地。在1942年1月中旬，从前线败退的德军残部与后方部队一道被苏军包围在霍尔姆，由于此地正处在苏军进攻路线的关键节点上，这座并不出名的城镇顿时成为战场上的焦点，并且注定名留战史。德军指挥部将霍尔姆定为要塞，要求守军不惜代价坚守待援。

困在当地的各个部队都被置于第281保安师师长特奥多尔·舍雷尔少将指挥下，组成“舍雷尔战斗群”，在狭窄的阵地上组织防御，通过空运获得补给和增援，从1942年1月底至5月初经历了长达105天的围困，并在包围圈外解围部队的炮火支援以及德国空军的空中支援下，击退了苏军以优势兵力发动的数次猛攻，付出了超过3000人的伤亡，最终与解围部队成功会师。在作战期间，舍雷尔战斗群的官兵们表现出顽强的战斗意志，忍受了苏军日夜不息的炮击和袭扰，克服了物资匮乏、缺医少药、恶劣天气、通讯不畅等诸般艰难困苦，出色地完成了任务。德国空军也为霍尔姆战役的胜利做出了突出贡献，在战役期间实施了成功的空中补给行动，出动运输机、轰炸机、滑翔机数百架次，向包围圈内运送了超过1000箱补给弹药和700余名援军，充分保障了战斗群的物资供给，此外还派出大批战斗机、轰炸机和侦察机为守军提供有效的火力支援，压制了苏军的集结活动和进攻行动，部分滞留在包围圈的空军飞行员也像陆军战友一样勇敢地投入地面战斗。霍尔姆守军的表现和功绩受到德军高层的大力褒扬，包括舍雷尔少将在内的5名军官获得了骑士十字勋章，还有大批官兵获得了德意志十字奖章以及一级、二级铁十字勋章，另外，德军还专门设立了霍尔姆战役盾章，作为对参加此次战役的所有德军官兵的特别嘉奖。

本书全面详实地记录了霍尔姆战役的全过程，大量引用了舍雷尔战斗群与其上级指挥机关和友邻部队的往来电报和信件，以及参战部队的作战日志，还综合了许多战役亲历者的回忆，也包括来自苏军方面的资料，极具史料价值。更为特别的是，在战役期间，曾有一名随军记者奉命进入包围圈，拍摄了大量战地照片，从而使这场小规模战役能以丰富的影像记录在二战的历史中，从而让后世能够更直观地了解当时的情况和景象，而本书也将数百幅珍贵历史照片呈现给读者。作为国内第一本有关霍尔姆战役的历史专著，本书对二战历史爱好者和军事历史研究者来说都是不可多得的资料。

杨超、丛丕
2015年10月

Contents 目录

前言

1942年4月 1

1942年5月~6月 116

附录 214

霍尔姆战役盾章鉴赏 289

参考资料 356



1942年4月

4月1日

苏军轰炸机的轰鸣从21时30分一直持续到凌晨2时。位于“坦克老巢”的苏军步兵和坦克在朗战斗群的榴弹炮和霍尔姆的75毫米步兵炮联合打击下土崩瓦解，除了将苏军步兵打散以外，德军的炮火还引燃了苏军的一个地堡。6时开始，苏军一个轻型火炮阵地和一个中口径火炮阵地开始向霍尔姆东部地区开火。在库泽米奇诺东部，德军发现苏军在一片白桦林附近进行大量的土木作业，从那里向南和东南方向开火的重型坦克在接近5时20分时向北驶去。舍雷尔战斗群在夜间遭到攻击的威胁在天亮后得到明显缓解。虽然苏军的炮火仍然活跃，但这天的大多数时间里苏军都没有地面上的行动。

下午16时，至少有1门中口径火炮（122毫米）和1门轻型火炮（76.2毫米）开始轰击霍尔姆东部地区。舍雷尔战斗群认为这是观察机进行侦察的“最好机会。”之后，3门170毫米火炮也加入了进来。17时15分，德军发现有3辆苏军坦克开出北部墓地。苏军行动的变化和南部地区活跃的轻武器火力暗示着解围行动正在进行。“苏军的进攻似乎即将开始。”舍雷尔战斗群警告说。15分钟后，这一推测得到了证实，苏军坦克开始带头发起了对东北部地区的攻击。令德军泄气的是，苏军刚好在德军榴弹炮的支援火力之外，因此舍雷尔战斗群要求空军对北部墓地和“虱子窝”进行轰炸。第39军却回复说今天作战飞机无法进行支援。东北部阵地的德军经过浴血奋战，仍未能阻止苏军步兵和坦克突破其主防线。局势变得令人绝望，舍雷尔已无一兵一卒来填补这个缺口。22时，舍雷尔战斗群报告：“苏军攻击部队十分活跃，有坦克正从东部灌木地带接近，很显然是苏军的支援部队。”看上去苏军指挥部的目的马上就会达到。与此同时，苏军飞机开始对德军进行空袭，每隔15分钟就会投下炸弹。为防止误伤己方飞机，

舍雷尔战斗群要求向其通报德军飞机夜间将飞临霍尔姆的时间。

22时30分，霍尔姆的空中交通管制员奥古斯特·恩斯特费尔德上尉向第1航空队发出申请：“我请求支援无线电设备和人员，从而与空军普斯科夫机场以及飞机建立直接的无线电联系。”舍雷尔战斗群对这一提议表示支持：“我们强烈支持空中交通管制员对无线电的申请，霍尔姆极其需要与空军建立更便捷有效的通讯，尤其是在即将到来的河流解冻期间。雅戈中尉生前就曾提出这一申请。”

总共有32架次飞机（7架来自里加的He 111装载补给，每架均飞行两架次；18架来自普斯科夫南机场的He 111装载弹药和补给）投下了178箱物资，8箱落入苏军之手，8箱落地后爆炸，加上部分此前空投的，德军总共回收了161箱物资。

舍雷尔战斗群对此次空投评价颇高，尽管其同时也指出呼号“BA+NH”的飞机（来自第5特别轰炸机大队）是在7时30分将8箱物资错投的直接责任者。2架容克运输机还投下了7000只空沙袋。不过舍雷尔战斗群多次要求的战地邮件几乎没有实现，空投的物资中只包括极少的一些信件，因为运输机上的每一寸空间都有用武之地。另外，作为复活节对部队的特殊款待，舍雷尔战斗群还特意为部队请求了800升白兰地（每人0.25升）、85000支香烟（每人25支）、3400块巧克力（每人100克）外加10500个熟鸡蛋（每人3个）。

4月2日

东北地区的战斗持续了一夜，苏军的坦克一次又一次地向德军发起进攻，凌晨2时，包括一辆重型坦克在内的两辆苏军坦克停在了北部墓地，可能被德军击伤或抛锚，另有一辆深入德军防线的坦克正在与德军交火。就在这时，第39军向舍雷尔战斗群递来了一根救命稻草：“如能明确识别

苏军坦克，则在6时之前来电，空军将从主攻目标分兵对你进行支援。”

舍雷尔战斗群毫不迟疑地请求空军天一亮就对北部墓地发动大规模空袭。同时，他们还要对破损的战线进行补救，苏军新的增援部队和2辆坦克已经由突破口进入了包围圈内，双方在夜间展开了短兵相接的战斗。手榴弹的爆炸和混乱的射击声响彻夜空。苏军坦克一点点地向前推进，逐个地拔掉德军的火力点。德军用雪构筑的防御设施暴露在开阔的地面上，虽然偶尔有三三两两的白桦林或者一所木屋，但总体上没有多少天然屏障可以依托。4时25分，舍雷尔战斗群询问轰炸机是否可以轰炸“虱子窝”和该地区东部的灌木地带，并提醒“尤其注意苏军坦克”！一个小时后，战斗仍在继续。舍雷尔再次请求空军作战飞机轰炸北部墓地、“虱子窝”、“坦克老巢”和北部地区东部的灌木地带。另外，舍雷尔战斗群还特别要求用燃烧弹对“虱子窝”和“坦克老巢”进行轰炸。7时20分，第39军将这一要求转达给了第1航空队。除了空中支援，第39军还需要派出炮兵观察机对苏军大炮进行侦察和压制，舍雷尔战斗群所请求支援的一个步兵连和武器也不能再耽搁。7时50分，舍雷尔战斗群再次发出战况简报：

“苏军已占据我部在北部墓地(24号目标)以北主防线的东北部分，进攻兵力约为一个营外加3辆坦克。我部用最后的后备部队进行的反击已归失败。苏军伤亡甚高，一辆坦克被击毁在我部当前前沿阵地之内，坐标如下¹，另有一辆在被击伤后开走。我们的伤亡仍然无法统计，至于后备力量，事实上已无兵可用，包括滑翔机机组人员和轻伤员在内。我们的最低要求是：步兵一个整连外加一门37毫米反坦克炮和经验丰富的炮组，务必尽快抵达。苏军的突破对整个霍尔姆东部地区

来说是直接的威胁，乌克曼战斗群(朗战斗群)需要加快速度进行突破。只要天气允许，请求空军作战飞机使用一切手段打击今天所提供的苏军目标，配属的炮兵应保证以充足的炮弹进行支援。”

厚厚的云层和大雪困住了所有的飞机。但是，东北部的残兵败将还是顶住了苏军的进攻，防止了苏军将突破口扩大，整个白天他们都坚守住了新的防线。苏军士兵的表现给舍雷尔留下了深刻印象，他向第39军汇报：“苏军的进攻部队显然是特殊组建，装备接近于突击队，作战勇猛。”

被德军击毁，随后又被宣称“缴获”的苏军坦克是一辆英制“玛蒂尔达”II型坦克(重约24吨，装备1门37毫米坦克炮、1挺机枪，包括履带在内均有极好装甲防护)，由于它被遗弃在德军的防线之内，因此也让德军有机会来检验一下自己反坦克武器的效果：“我们发现，命中苏军坦克的10发50毫米炮弹均未能穿透其装甲，只有1发炮弹在其上面留下了一个一指深的弹洞。这次进攻中，苏军坦克的速度也比以往快很多。最终我们分别在履带和炮塔处安置了15公斤炸药和两个炸药包，将其炸毁。在攻击后开走的2辆坦克是重型坦克，重约32吨。飞行员应特别注意的是：不要攻击被俘的苏军坦克，因为其位置在我们的主防线上。”显然是因为无法识别阵地上这辆苏军坦克的型号，舍雷尔战斗群要求发给其苏军现有坦克的图片和介绍。

恶劣的天气使得补给飞机和滑翔机都没有到达霍尔姆。舍雷尔战斗群为绍尔战斗群(Gruppe Sauer)请求了335份混合罐头食品，该部队已连续五天没有吃过热饭²。为喂饱包围圈内的49匹德国马和20匹俄国马，舍雷尔战斗群还申请了70份饲料。午夜，他们还发出了一份所需武器清单：“挺配有光学瞄准具的重机枪、3门大口径迫击炮、

1. 根据S9003号航空照片，被德军击毁的坦克在坐标T10B的位置。

2. 除此外外，德军记录中再没有出现过指挥官为“绍尔”的部队，亦不清楚为何该部队五天都没有得到过热饭。

6门轻型迫击炮、10支战斗手枪¹和近战弹药、10发配备40型重型火箭弹发射器的高爆弹加燃料、40发轻型炸药投射器弹药、20发37毫米反坦克炮的41型杆式榴弹和50枚反坦克地雷。”另外，他们还请求了各式各样的通讯设备。

这天的伤亡难以统计，因为战斗从4月1日开始一直持续到第二天。4月3日9时，舍雷尔战斗群确认其伤亡为13人阵亡，30人受伤，但没有指出这包括哪段时间内的伤亡。可以确定的是，4月2日这天有2名军官伤亡，分别是第680筑路营现年48岁的预备役军官弗里德里希·施密特少尉(Friedrich Schmidt)，还有来自施滕策尔麾下第551步兵团第1连的排长普劳泽少尉(Prause)。施密特少尉仅仅受了轻伤，并留在了前线。

苏军约一个连的进攻部队，在重型坦克和大炮的支援下，从21时直到午夜时分，攻击了德军的南部防线，包括“发夹弯”处的半岛。舍雷尔战斗群呼叫支援的请求使第39军感到焦虑。不管怎样，德军还是击退了苏军的所有进攻。

4月3日

夜间，苏军用各种武器对霍尔姆进行骚扰，特别是在南部地区，德军可以听到发动机的声音从南面传来，在霍尔姆东面，从苏军正在“电影院”和旧“坦克老巢”之间构筑的阵地也传来了爆炸声。

一个“170毫米炮阵地”从9时开始向霍尔姆进行炮击，舍雷尔战斗群形容其火力“非比寻常”，同时请求立即派出炮兵观察机对其进行压制。实际上，这些重炮是部署在奥雷霍沃地区(Orekhovo)的苏军第2近卫军所属炮兵团的203毫米榴弹炮，这些重炮可以轻易地将霍尔姆和朗战斗群纳入射程。第39军描述这些重炮的效果为“严重摧毁我方士气，同时造成了巨大损失。”此外，

苏军的76.2毫米加农炮从南部向霍尔姆开火，苏军的攻势显然还将继续。

这一天的天气依然糟糕，云层浓厚又下起小雨，原计划从里加、科罗维耶泽罗和普斯科夫南部起飞的全部46架补给飞机和滑翔机都被困在了地面。舍雷尔战斗群不得不动用为河流解冻期间储备的口粮和弹药来供给部队。

霍尔姆已进入被围的第75天，舍雷尔战斗群至今的伤亡为737人阵亡，157人失踪，2063人负伤和408人患病。在伤员当中，有272人死亡，608人被撤离，当前共有937人在霍尔姆的战地急救站，这一数字中不包括已回到部队的轻伤员和病号。

4月4日

霍尔姆南部地区的哨兵在夜色中听到无人地带传来金属的碰撞声和低语声，于是向空中发射照明弹查明情况，结果是一切正常：支离破碎的战场、饱受轰炸的工厂以及几辆2月间战斗中留下的坦克残骸。挂在降落伞下的照明弹最终熄灭，战场又重新陷于黑暗。这时，柴油机低沉的轰鸣声再次传来，所有士兵立即冲出藏身处，进入胸墙后的阵地，并向夜空中发射出更多的照明弹。随后德军发现了被击毁的坦克处有异常活动，机枪开始猛烈开火，但招来苏军更加猛烈的炮火。在炮兵的掩护下，一辆苏军坦克钩住一辆坦克残骸并将其拖走。这辆残骸是工厂(20号目标)前面的南大街上最后两辆坦克残骸之一，将其移走后，苏军终于为其他坦克清理出了一条通道。对霍尔姆尤其是南部地区的德军来说更糟的消息是，转暖的天气使积雪开始融化，雪水灌入了德军阵地。霍尔姆各个地区整夜都遭到苏军活跃的火力骚扰，尤其是来自苏军大炮的火力。

云层开始消散，天空也随之放晴，能见度的

1. 这里的“战斗手枪”是指瓦尔特Z型战斗手枪，外观与信号枪相似，但枪管内带有膛线并配有可拆卸的肩托，能够发射高爆弹和反坦克弹。

增加允许空军再次升空。第一批补给飞机在天亮约一个小时后到达霍尔姆。与好消息伴随而来的也有坏消息：7时23分，有一架轰炸机用机载武器攻击了西部墓地附近的德军阵地。8时左右，德军轰炸机还低空轰炸了北部墓地的苏军据点和“虱子窝”，炸弹落点很准。“低空轰炸效果极好。”舍雷尔战斗群这样评价道。第二天的轰炸目标不变：“虱子窝”、北部墓地、墓地以东的树林、“坦克老巢”和工厂。

51架次补给飞机¹（12架来自里加的He 111装载补给，大多每架飞行2架次；10架来自科罗维耶泽罗的He 111装载弹药和补给；20架来自普斯科夫南机场的He 111装载弹药、补给和医疗设备）共投下259箱补给，全部被德军回收。不过，空军却为此付出了惨重代价。在补给飞机接近霍尔姆西南，调整至合适高度以便空投时，遭遇苏军防空武器的绵密火力，在向北飞离霍尔姆时同样如此。只有一小部分飞机幸免，大多数都带伤返航。第5特别轰炸机大队有几架飞机损失：呼号“DC+FJ”的He 111及其全部机组人员失踪，包括飞行员里云尼斯军士长（Rivinius）、第一观察手灿德尔上士（Zander）、第二观察手米岑海姆一等兵（Mitzenheim）、机械师纳夫下士（Narff）和无线电员克丁军士长（Keding）。呼号为“CW+NZ”的He 111的飞行员米勒少尉（Müller）和观察手瓦格纳军士长（Wagner）受伤，但最后飞机还是顺利降落在普斯科夫南机场；呼号“RN+GA”的He 111的飞行员维利·卡尔军士长（Willi Kahl）腿部受了致命伤，于是机械师魏厄上士（Weiher）接过指挥权，并带领机组平安返航里加。该大队的12架轰炸机均不同程度地带伤返航，既有轻武器留下的弹孔，也有大口

径机枪留下的，有8架飞机无法继续使用，4架需要五天以上的时间才能修复。根据舍雷尔的经验，第二天飞机起飞的时间被定在凌晨5时。

不管怎样，在霍尔姆德军还是沉浸在刚刚获得丰富补给的欢乐中，当日空投的物资足够六天的分量，其中还包括香烟、肥皂以及复活节的特别补给——酒、巧克力和复活节蛋。舍雷尔少将私下致电第53轰炸机联队第3中队长路德维希·格罗青格上尉（Ludwig Grozinger）：

霍尔姆要塞向你致以复活节的衷心问候，并代表伤员们感谢你送来的复活节野兔²。

团结敬礼，舍雷尔少将。

除了空投的29吨补给以外，2架滑翔机也分别在19时10分和19时20分到达霍尔姆，带来了更多的补给和1门20毫米高射炮。在滑翔机降落过程中，轰炸机进行了掩护，并赶出了藏在旧鲁萨公路以西树林中的2辆苏军坦克，但由于夜色已晚，没能将其消灭。

除了请求一个满员的步兵排（装备4挺轻机枪和轻型迫击炮）和连排级步兵军官各一人以外，舍雷尔战斗群还请求再向其支援2门37毫米反坦克炮和熟练的炮组，因为急需这些武器抵挡“出现在霍尔姆的美制快速坦克³”。由于苏军在东部持续不断的压力，德军只得把大部分反坦克炮都调至该区域，而西部地区则无炮可用，因此急需这一支援。

4月5日

从4月4日夜间到5日早晨，战事一夜不断。2时30分，一支20人的苏军巡逻队从“虱子窝”出发，向德军发起攻击，但在付出惨重代价后被德军打退。为了掩蔽其从树林沿东大街向旧“坦

1. 第16集团军给出的数字为54架次，包括从里加起飞的第5特别轰炸机大队，每架飞行2架次，但该单位的战争日志中记载其共出动21架次（2架飞行3架次，4架飞行2架次，7架飞行单次）。

2. 复活节兔是复活节象征之一，其表现形式为在复活节（或春分）的时候给孩子们送出礼物的兔子。

3. “美制快速坦克”可能是指美军援助苏军的M5A1“斯图亚特”轻型坦克，除了此处外德军记录中再未提及这种坦克的存在。

克老巢”的运动，苏军使用冷杉树制作了遮蔽板。整个晚上德军都可以听到嘈杂的发动机声从西面和西北面传来，无疑是来自在滑翔机降落过程中暴露的苏军坦克¹。伴随所有这些夜间活动始终的是苏军的骚扰火力，尤其是苏军的炮兵火力，覆盖了霍尔姆所有地区。一个新部署在东北方向的装备有122毫米火炮的苏军炮兵连向霍尔姆北部地区进行了炮击，另外还有一个装备170毫米炮的炮兵连（舍雷尔战斗群注释道：“这些很可能是在此前所报告的在鲍里索沃以南树林中的122毫米炮”）。22时至凌晨4时之间，两三批苏军飞机向霍尔姆投下了超过100枚炸弹，一座隐蔽所被2枚炸弹命中，有1人死亡，6人受伤。舍雷尔战斗群要求空军对这些飞机的起飞基地进行空袭。

早晨，有3名苏军逃兵逃到了北部地区，经过审问，德军得知苏军的进攻不会停止，直到拿下霍尔姆为止。似乎是对这一情报的证明，有3辆苏军坦克出现在北部墓地以东2.5公里处的树林中，这些坦克直接停在林线之后并用树枝加以伪装。舍雷尔战斗群发出报告：“轰炸目标出现！”

德国空军的作战飞机对别列兹科耶—普里布罗德(Bretskoye-Priborod)和奥雷霍沃地区的苏军炮兵阵地进行了2~3次轰炸，但效果尚有待确认。除了在15时30分2架苏军战斗机掠过霍尔姆以外，这一天十分平静。

第386步兵团团长，也是霍尔姆包围圈内战斗部队的指挥者约翰内斯·马尼蒂乌斯中校被召到了舍雷尔的指挥部。他自己的指挥部就在洛瓦季河对岸的陡崖上，所以距离舍雷尔的指挥部路程不远。在冯·博登豪森少校和格拉布斯少校的见证下，舍雷尔少将向马尼蒂乌斯中校授予了骑士十字勋章，他因此成为霍尔姆第四位获此殊荣者，同时其军衔也晋升为上校。在他位于战场中部的指挥部中，马尼蒂乌斯运筹帷幄，将人员和

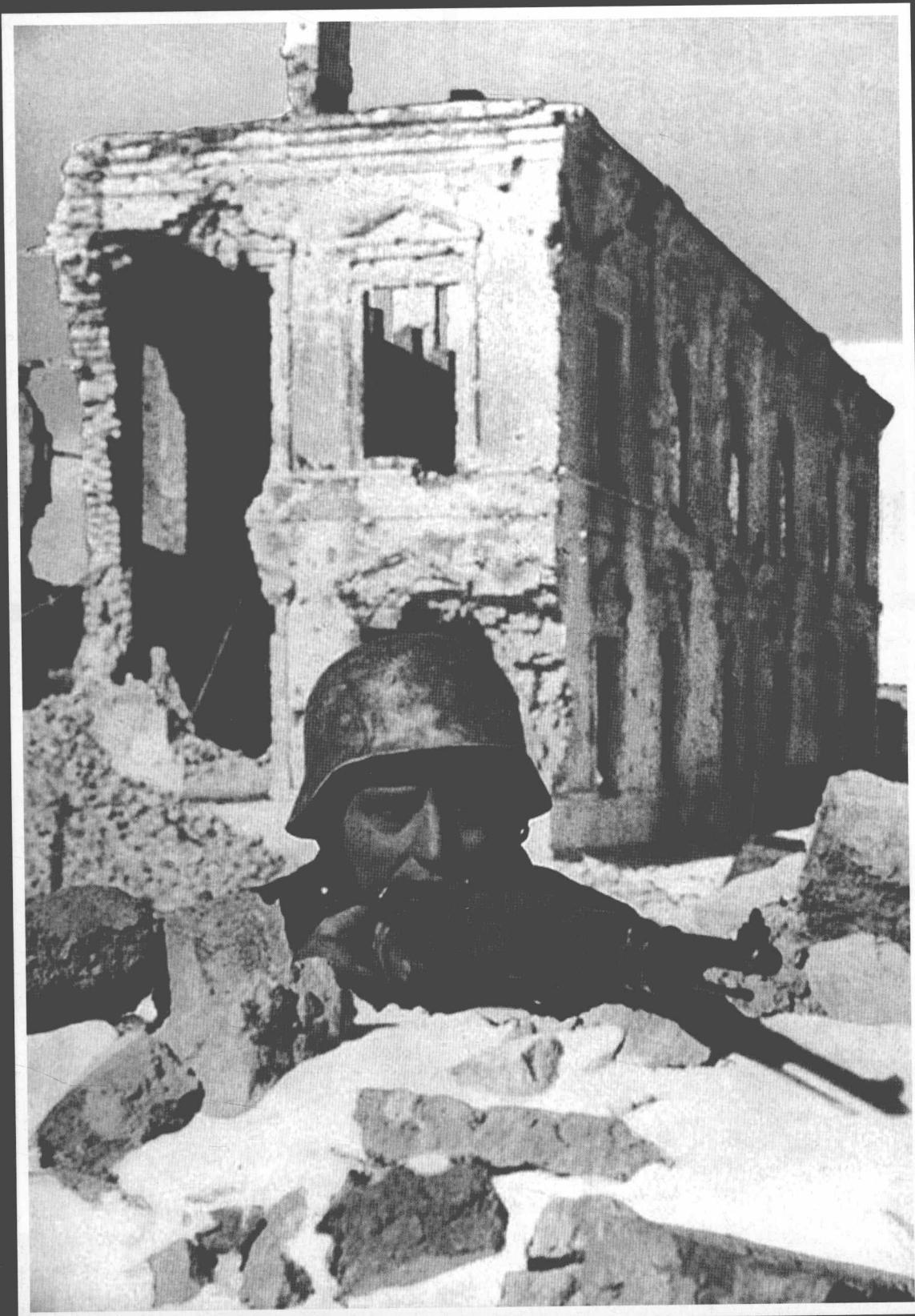
武器周旋于各阵地之间，无数次地指挥部队击退苏军的攻势。作为包围圈内资深的作战指挥官，他肩负着沉重的担子，骑士十字勋章的授予证明了他经受住了肩上沉重的责任，这是一项当之无愧的褒奖。当天晚上，马尼蒂乌斯给远在柏林的妻子发去了一封简信：“我获得了骑士十字勋章，身体健康。孩子们怎样？”在信的结尾他署上自己的昵称“汉诺”(Hanno)。

当天共有33架补给飞机（5架来自里加的He 111装载补给，8架来自科罗维耶泽罗的He 111装载补给，20架来自普斯科夫南部的He 111装载弹药和补给）投下166箱补给，全部被德军回收，包括被摔碎的9箱。来自第5特别轰炸机大队呼号为“GD+LG”的He 111被苏军高射炮火打成重伤，拖着一道火焰飞离霍尔姆上空。该机的飞行员霍斯特·帕尔曼下士(Horst Pahlmann)试图将飞机迫降在霍尔姆西南约20公里的第8装甲师的占领区附近，但最终没能避免悲剧的发生，5名机组中有4人死亡，包括帕尔曼下士、第一观察手汉斯-京特·托马斯中尉(Hans-Günther Thomas)、第二观察手韦拜下士(Wiebailh)和机械师弗里德里希·佩尔松下士(Friedrich Persun)。唯一的生还者是无线电员卡勒一等兵(Kaller)，他幸运地只受了点轻伤。

复活节的彩蛋给霍尔姆的德军部队带来了极大的快乐。同时到达的还有一些邮件，这些邮件和复活节的馈赠来自各个单位或个人，舍雷尔亲自向其中一名护士发去了感谢信。舍雷尔战斗群的士兵用了整个后半夜来感谢这些向其馈赠礼物和问候的人们。

这天只有2架运载食物的滑翔机升空。第一架平稳着陆，但第二架滑翔机脱离牵引机过晚，在十分靠近苏军防线的地方着陆。在极端困难的情况下，德军回收了机上所载的1300公斤面包中

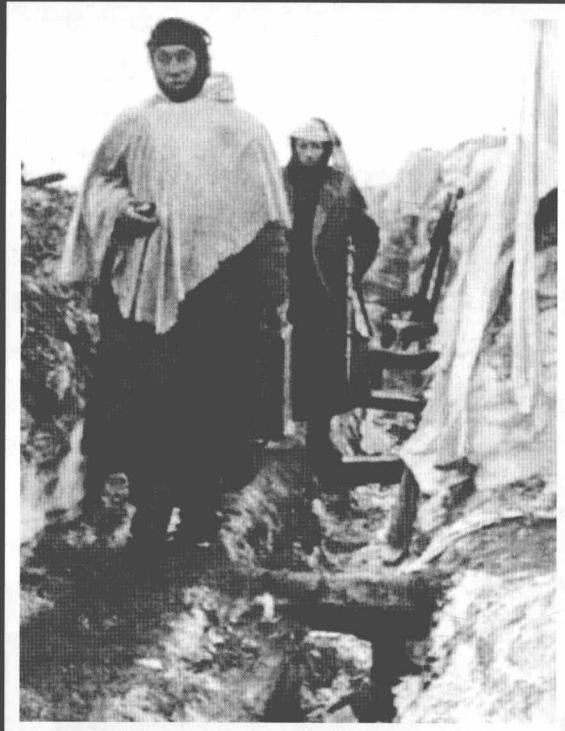
1. 第39军参谋人员在旁边标注：坦克在伊万科沃附近！？



■这是在女子中学东南面街道对面的一个德军据点拍摄的，这名德军士兵正端着自己的步枪警惕地注视着“虱子窝”方向的苏军动态。

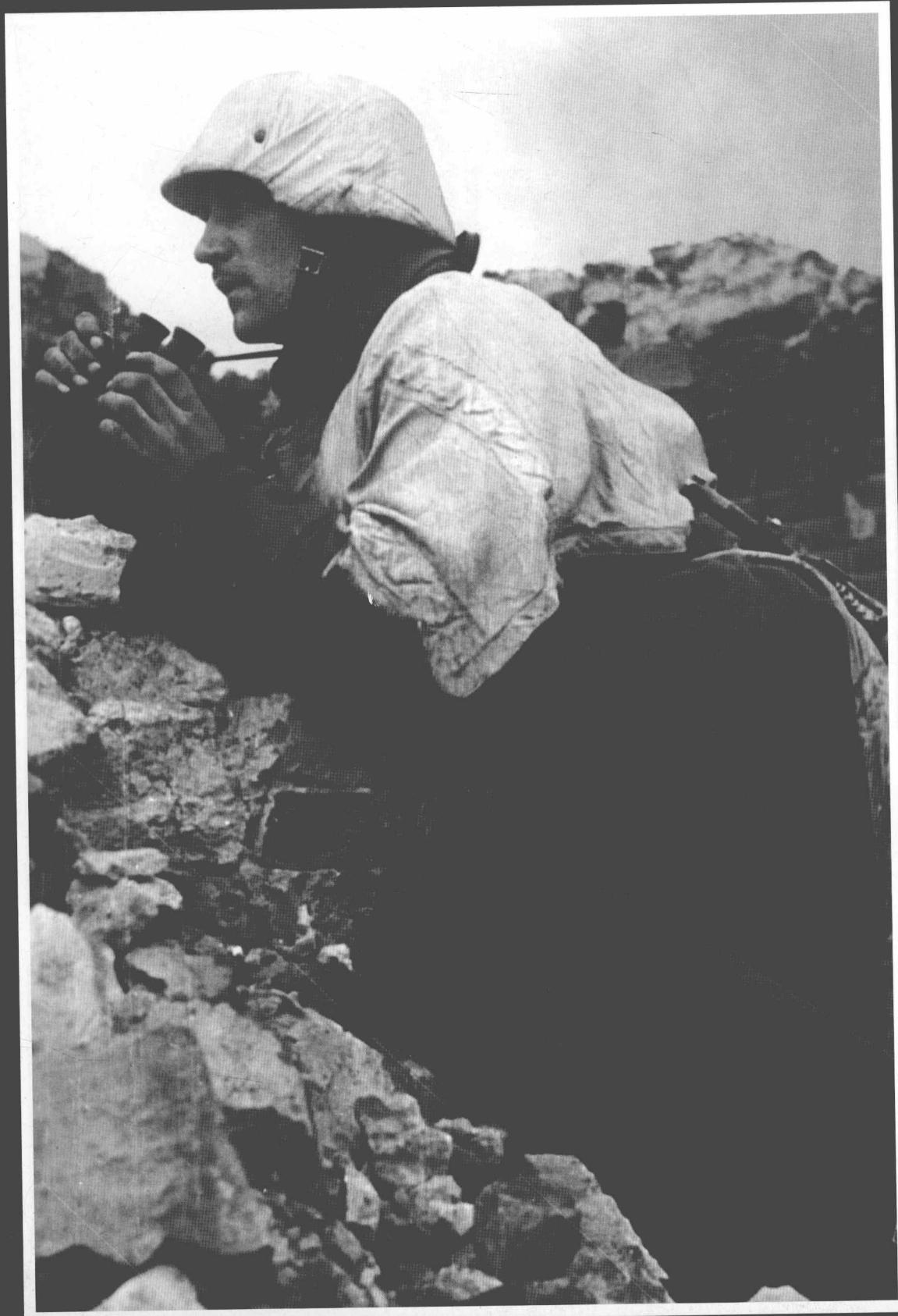
霍尔姆战役 1942 105天的东线血火地狱

DER KESSEL VON CHOLM



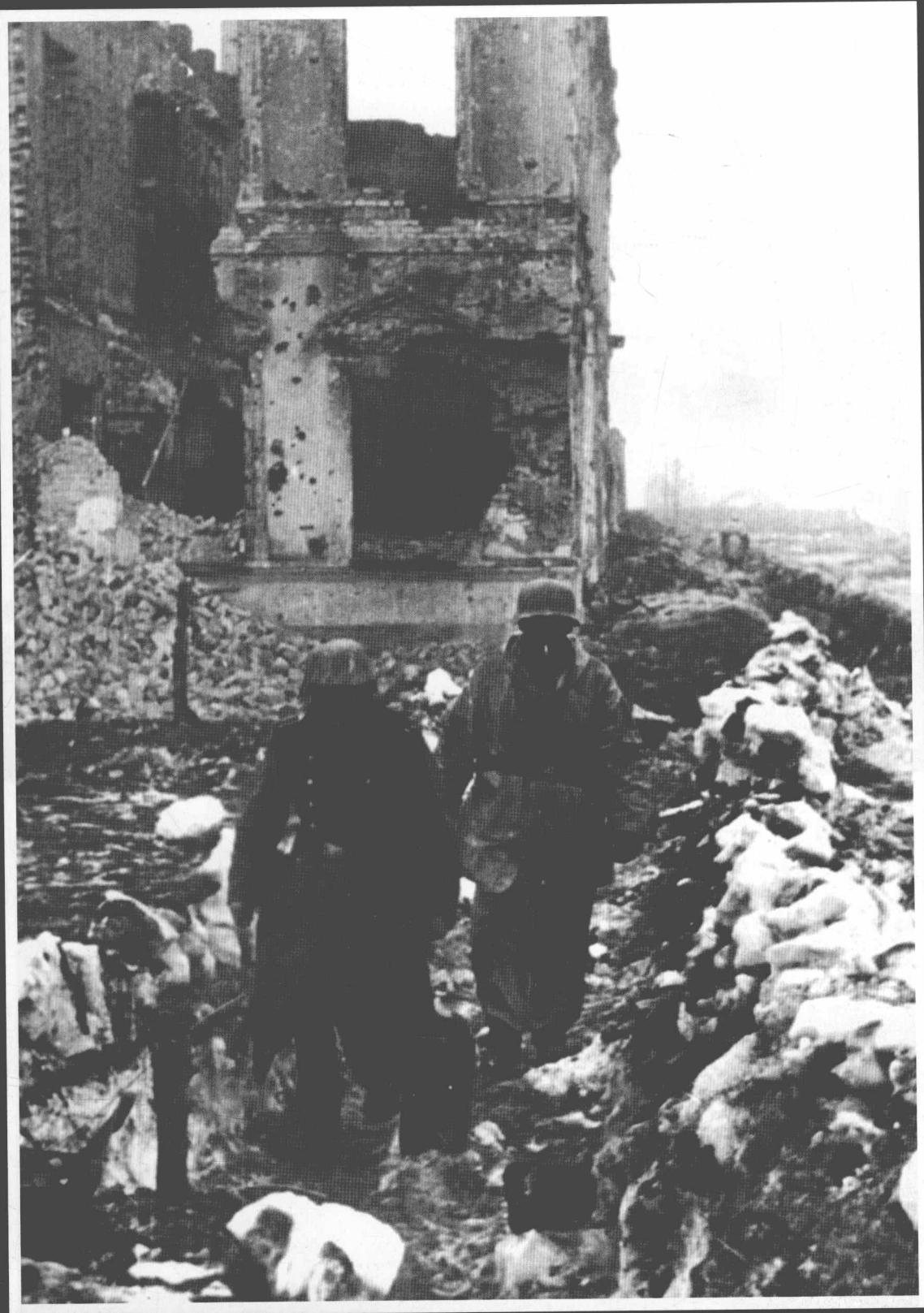
■ 进入4月后，春天的气息越来越浓厚，气温逐渐升高，冰雪消融，这给霍尔姆的守卫者带来了新的麻烦，在冬季构筑的雪墙开始融化瓦解，失去掩护的德军被迫将战壕挖得更深，但是尚未解冻的土地坚硬如故，难以深挖，更为严重的是，融化的雪水很快就会把新挖的战壕灌满，尽管德军士兵抓紧一切空闲时间，利用各种工具将战壕内的积水排出，但仍旧无济于事。本页及右页的照片就展示了4月间霍尔姆德军在战壕内守望及施工的情况，可见随着雪墙的消失，德军士兵找来粗大的圆木混合泥土构成新的护墙，在泥土渐渐松动后，德军士兵在战壕底部挖掘了排水沟，以解决积水问题，他们需要在如此阴冷潮湿的环境中继续坚守一个多月，才能盼到解围部队的到来。

1942年4月





■ 在战壕被雪水浸泡后，这挺部署在机场附近的 MG 34 型重机枪被迫转移到残存的雪墙后面，注意机枪旁边有一堆空弹壳，机枪手身后就是融化的雪水积成的水潭，远处地平线上还能看到一架 Go 242 型滑翔机的双垂尾。



■ 随着积雪的融化，冬季防御工事正在一点点地瓦解，因此德军利用身边的一切材料来构筑新的掩体，例如图中在女子中学废墟附近的阵地上，虽然地面仍然坚硬，但德军还是设法在鹅卵石路面上挖出了一条浅沟，利于隐蔽和通行。



■ 随着春季的到来，霍尔姆战场常常被浓重的雾气笼罩，苏军利用这种气候条件加强了对德军防线的袭扰，导致德军的弹药消耗急剧增加，而弹药补给工作也更加繁重，上图是一名德军士兵在监视一名平民驾驭马拉雪橇，将弹药送往前沿阵地，他们刚好从东部教堂的废墟旁边经过，可见经过数月战斗，教堂的钟楼已经完全被炮火摧毁。下图是在东部教堂西侧拍摄的一幅照片，可以看到在右侧墙脚下有一部野战炊事车的残骸，图中左侧还有一门37毫米反坦克炮，从变形的防盾看显然已经被苏军击毁了。

